

Hoja del Lunes

ORGANO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS

Teléfono, 2015 Apartado, 46

Burgos — Año IV — Núm. 190 2 de Noviembre de 1953 — 70 céntimos

Millares de peregrinos se congregaron ayer en la Basílica vaticana

Cinco monjas católicas perecieron durante una de las "marchas de la muerte" en Corea

Ciudad del Vaticano.—Con motivo del Día de Todos los Santos, se celebraron misas en la basílica de San Pedro. Todo el capítulo de San Pedro asistió a la misa mayor. Millares de peregrinos se congregaron en el templo con este motivo. Algunas misas fueron oficiadas por Prelados asiáticos y africanos.—Efe.

AUDIENCIA DEL PAPA

Castelgandolfo.—Su Santidad el Papa, Pío XII, ha recibido en audiencia privada a los Cardenales Cicognani y Ciriaci, que hasta recientemente fueron Nuncios Apostólicos en Madrid y Lisboa, respectivamente. Más tarde recibió en su residencia de Castelgandolfo a miembros de peregrinos en audiencia general.—Efe.

CINCO MONJAS, VICTIMAS DE UNA "MARCHA TRAGICA"

El Paso (Tejas).—Seis supervivientes de las marchas de la muerte, organizadas por los comunistas en Corea, con los prisioneros de guerra, han manifestado que una de las marchas la iniciaron ellos en compañía de siete monjas católicas. Cuando terminó la trágica marcha, dos de las monjas continuaban con ellos, pero las otras cinco habían muerto: tres materialmente agotadas por las penalidades sufridas y las otras dos, por tiros de los rojos.—Efe.

Rumores de que Churchill se entrevistará con Eisenhower en el próximo mes de Diciembre

Notable ventaja de Adenauer en los primeros resultados de las elecciones de Hamburgo

Trece rumanos han sido ejecutados como "espías" por los comunistas

Estocolmo.—El órgano comunista "Pravda" publica una información en la que Paulus hizo llamamiento en pro de la amistad con el pueblo ruso antes de salir de Moscú para ser repatriado a Alemania oriental. Según "Pravda", Paulus dijo que "la generosa decisión del Gobierno soviético con respecto a los prisioneros de guerra de nuevas pruebas de que la política alemana de los soviets no está guiada por espíritu de revancha, por los grandes sufrimientos que causó al pueblo ruso la guerra que nosotros comenzamos".—Efe.

RUMORES

Londres.—El diario "Sunday Dispatch" se hace eco de los rumores, según los cuales, sir Winston Churchill, se entrevistará con el presidente Eisenhower en el curso de un cruceo, que el primer ministro inglés realizará en Navidad, para reponer su salud.—Efe.

ELECCIONES EN HAMBURGO

Hamburgo.—A las once y cuarenta de la noche, con cerca de doscientos de votos escrutados, la coalición cristiano-demócrata lleva un total de 320.849 votos, mientras que los social-demócratas llevan 277.269. Con arreglo al sistema electoral de Hamburgo, cualquier partido que obtenga una mayoría—aun pequeña—tiene verosimilmente asegurado un margen confortable en la nueva legislatura del Estado.—Efe.

DECLARACIONES DE ADENAUER

Stuttgart.—El canciller de la Alemania occidental, Adenauer, en un discurso ante una asamblea de industriales alemanes, dijo que la Unión Soviética no puede continuar armándose al mismo tiempo que llamando a su pueblo.

Adenauer dijo que el occidente podrá en los próximos meses negociar con Rusia, pero ocurrirá cuando los hombres del Kremlin se percaten de que occidente es fuerte "a la defensiva", pero que nunca será el primero que atacará.—Efe.

Sangrientos incidentes en Lucknow (India)

La policía disparó contra una manifestación de estudiantes

Lucknow (India).—La policía ha disparado contra una manifestación de estudiantes. Ha resultado muerta una muchacha y otras resultaron heridas. Protestaban contra el traslado del emplazamiento de la universidad de los estudiantes huérfanos del hambre que habían venido ayudando en pro de mejoras de los derechos de los estudiantes.

Las escuelas, colegios, tiendas y cinematógrafos permanecieron cerrados durante los disturbios en los que los estudiantes prendieron fuego a los pabellones y cortaron las comunicaciones telefónicas.—Efe.

Según Dennis Chavez el acuerdo con España es el mejor arreglo hecho por su país en Europa

"Se gastarán en España todos los millones que sean necesarios para los intereses de los españoles y de los norteamericanos"

Madrid.—"Hace más de una decena de años que debiera de haberse firmado el pacto que ahora se ha suscrito entre España y los Estados Unidos", ha declarado a un redactor de la Agencia "Cifra" el senador de los Estados Unidos, Mr. Dennis Chavez, durante una entrevista celebrada hoy en el Hotel donde se hospeda.

Mr. Dennis Chavez, es un hombre de estatura media, enjuto de carnes, de edad madura, carácter vivaz y enérgico, sencillo de trato y profundamente simpático. Habla un español correcto.

Chavez se muestra orgulloso de su ascendencia hispana y dice que por sus cuatro costados es de estirpe española. Desciende de las viejas familias españolas que llegaron a Nuevo Méjico en los finales del siglo XVI. Los suyos—los Chavez—se establecieron en Nuevo Méjico en 1607 y procedían de Extremadura. Su esposa es Espinosa y Valdés y eran antes del matrimonio parientes entre sí.

Mr. Chavez ha venido a España para conocer las necesidades económicas del programa que la puesta en marcha del acuerdo hispano-norteamericano precisa.

"Se gastarán en España muchos millones, los que sean necesarios, para los intereses de los Estados Unidos y España. Pero no se gastará ni un centimo más que no sea útil a los españoles ni a los americanos. Queremos que el beneficio alcance por igual a todos. Tenemos interés en hacer una obra perfecta, y en ella se gastará lo que sea preciso."

"Tengo mucho gusto en expresarle a usted mi alegría—dijo Mr. Chavez—porque se haya hecho este arreglo entre España y los Estados Unidos. Lo que no me ha gustado es que, no se hubiera hecho en el año 1940, hace 13 años. Pues hubiera sido beneficioso para el interés de los Estados Unidos y para el interés de España. Repito mis palabras de 1945. Pero... que no se diga nada de los que tuvieron la culpa. Dios que los culde."

Tengo confianza—afirma resueltamente—en la realidad de los Estados Unidos y en la integridad del español y estoy seguro de que ese arreglo redundará en beneficio del pueblo español.

Repitió el acuerdo como el mejor arreglo que los Estados Unidos han hecho, hasta ahora, en toda Europa.

La sinceridad con que se ha negociado el pacto me permite un amplio crédito de confianza. El Generalísimo Franco dio oportunidad al finado almirante Sherman para sentar las bases del mismo en un diálogo franco y cordial. Después, la buena fe ha presidido en los corazones de los negociadores. Y me complacía el resultado final, firmado por el ministro de Asuntos Exteriores señor Martín Artaño y el embajador Mr. Dunn.

Claramente ha hecho constar el Jefe de la Zona española de Marruecos que no reconoce al nuevo Sultán impuesto por Francia sin contar con su opinión, ni con la de los caídos y bajados de su jurisdicción y sin haber efectuado previas y obligadas consultas con el Gobierno de Madrid.

Las negociaciones comerciales efectuadas con Francia han dado como fruto la prórroga por otro año del convenio existente entre ambas naciones y que alcanza un gran volumen.

NADA nuevo permiten recoger las reuniones celebradas por el Consejo de Seguridad y la Asamblea de la ONU respecto a los problemas ante ellos planteados últimamente y a los que hemos de añadir el "derivado de las acusaciones comunistas sobre el empleo de la guerra bacteriológica en Corea por parte de los Estados Unidos. Por cierto que en estos días el supremo organismo internacional ha cumplido ocho años de vida.

No hay acuerdo respecto a la fijación de fecha y lugar para una Conferencia de paz en Corea. Al efecto vienen celebrándose reuniones desde el lunes, pero la cosa aparece un tanto enredada teniendo en cuenta que los comunistas insisten en que el primer paso que debe de tratarse es la participación de neutrales—léase Rusia—en la misma, cuestión en la que Norteamérica discrepa del punto de vista ruso. Por otra parte, los prisioneros norteamericanos que se negaban a escurrir "explicaciones" de los comunistas, accedieron al fin a ser aleccionados y el resultado ha sido para

los principios de unidad que inspiran la política del Movimiento. En tal ocasión, aquellos miles y miles de hombres reiteraron con su entusiasmo la más absoluta lealtad al Generalísimo.

Se encuentra en España el ministro del Aire de los Estados Unidos, Talbot, que ha inspeccionado varios aeródromos y visitará diversos centros aeronáuticos, en relación con la instalación de las bases militares que prevén los acuerdos concertados por nuestra Patria y los Estados Unidos. También ha venido el jefe del Estado Mayor del Aire de Norteamérica y el senador Dennis Chavez, de origen hispano, ardiente defensor de la causa de España desde que comenzó la conjura internacional comunista contra ella y que se documentará para informar ante el comité de Asignaciones del Congreso sobre las necesidades económicas más urgentes de nuestro país. Con este asunto se han relacionado unas declaraciones hechas por el jefe del Estado Mayor estadounidense, general Rafford, en el sentido de que contando con la decisiva aportación española a la defensa de Occidente, lo probable es que no se construyan las cinco bases aéreas proyectadas en Marruecos francs, suspendiendo las obras de dos que faltan. Ni que decir tiene que tales manifestaciones han causado cierto revuelo en los centros gais del Norte de África.

A los dos nuevos cardenales españoles—doctores Arriba Castro y Quiroga Palacios—y otros tres purpurados les fué solemnemente impuesto por Su Santidad el Papa el galero distintivo de su alta jerarquía.

El pueblo, en general, de los Estados Unidos, afirma Mr. Chavez, está conforme con el acuerdo y es de esperar que en los Estados Unidos en España, hablando de fuerza natural, que en toda Europa.—Efe.

El pueblo, en general, de los Estados Unidos, afirma Mr. Chavez, está conforme con el acuerdo y es de esperar que en los Estados Unidos en España, hablando de fuerza natural, que en toda Europa.—Efe.

Mañana hablará en la O.N.U. el Rey de Grecia

Los monarcas helenos realizarán un viaje «de costa a costa» en los Estados Unidos

Nueva York.—Acompañados de una caravana de coches, los reyes de Grecia se trasladaron a la residencia de la viuda de Roosevelt, en Hyde Park, donde almorzarán con ella.

Regresarán hoy mismo a Nueva York. El lunes asistirán a una recepción en su honor en Broadway, con un gran desfile hasta el Ayuntamiento, donde le dará la bienvenida el alcalde y otros funcionarios municipales. Serán obsequiados con un almuerzo en el hotel Waldorf Astoria.

El martes, el Rey pronunciará un discurso en la Asamblea General de las Naciones Unidas, a las cinco de la tarde. Después de su estancia en Nueva York, los reyes saldrán en tren para Boston con lo que iniciarán su gira de costa a costa con breves estancias en Chicago, Detroit y San Francisco.—Efe.

El martes, el Rey pronunciará un discurso en la Asamblea General de las Naciones Unidas, a las cinco de la tarde. Después de su estancia en Nueva York, los reyes saldrán en tren para Boston con lo que iniciarán su gira de costa a costa con breves estancias en Chicago, Detroit y San Francisco.—Efe.

Profundo desacuerdo entre el emperador del Vietnam y su primer ministro que es un decidido francófilo

Prisioneros chinos indisciplinados y medio salvajes han impedido una investigación sobre supuestos asesinatos en los campos de concentración de Corea

Saigón.—En los círculos competentes de Saigón se manifiesta que hay un profundo desacuerdo entre el emperador Bao Dai y el jefe del Gobierno, Van Tam, acerca de la composición vietnamita para las negociaciones inmediatas de Francia, que se celebrarán en París.

Se añade que el emperador tiene que mantener a Van Tam en su puesto, a pesar de su francófilia extraordinaria, porque su destitución equi-

valdría a una bofetada al Gobierno francés.—Efe.

PLANTE DE LOS PRISIONEROS CHINOS

Pan Mun Jom.—Prisioneros chinos indisciplinados y medio salvajes, han evitado hoy una investigación sobre supuestos asesinatos dentro de sus barracones.

Se negaron a pasar delante de dos ex-prisioneros que aseguraron podrían identificar a los asesinos. Los funcionarios investigadores no llegaron a encontrar el cadáver que se suponía enterrado allí.

Más de 500 prisioneros se agruparon ante las alambradas que rodeaban el barracón, durante la inspección, gritando insultos a sus antiguos compañeros prisioneros. Al pasar por una puerta estrecha para ver si se reconocía a los supuestos asesinos, uno de los testigos señaló a un prisionero diciendo: Este es. Un guardia indio ordenó que dicho prisionero se apartase, pero los prisioneros irrumpieron a través de los guardias indios. Entonces, el comandante indio, Thora, dijo que suspendía por hoy la investigación y que se reanudaría tan pronto como fuese posible.—Efe.

MALAS PERSPECTIVAS

Pan Mun Jom.—Círculos competentes de las Naciones Unidas predicen que la Conferencia de paz coreana, si llega a celebrarse, deberá unificar Corea en menos de dos meses o el Gobierno surcoreano iniciará nuevamente las hostilidades.

La sombría advertencia se recibió pocas horas antes de que los diplomáticos aliados y comunistas inicien su nueva sesión a las once de la mañana del lunes (hora local) para decidir fecha y lugar de la conferencia. La fecha tope del envío de las Naciones Unidas, Dean (23 de Noviembre), para celebrar la conferencia, parece que no podrá llevarse a la práctica.

John Hawkins intentó hace un año este mismo propósito, desde Bremen, pero su embarcación se estrelló en las costas españolas del Cabo de Gata. Su nuevo barco lo ha adquirido en Palma de Mallorca y le ha costado sesenta y cinco mil pesetas.

El alimento que lleva es a base de patatas, arroz, judías, cebollas, tomates, naranjas, chocolate, cacao, bizcochos y otros artículos. También

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

Un navegante solitario israelita intenta dar la vuelta al Mundo en un periodo de cinco años

Habla ocho idiomas y durante su viaje aprovechará el tiempo estudiando sueco

Málaga.—Esta mañana ha salido del puerto malagueño la embarcación "Hacia allá segunda" del israelita John Hawkins, que proyecta dar la vuelta al Mundo en un periodo de cinco años.

John Hawkins intentó hace un año este mismo propósito, desde Bremen, pero su embarcación se estrelló en las costas españolas del Cabo de Gata. Su nuevo barco lo ha adquirido en Palma de Mallorca y le ha costado sesenta y cinco mil pesetas.

El alimento que lleva es a base de patatas, arroz, judías, cebollas, tomates, naranjas, chocolate, cacao, bizcochos y otros artículos. También

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

Homenaje del Parlamento y de la Municipalidad de Lima al alcalde de Madrid

Varios artistas suecos destinan el importe de sus cuadros, pintados en Ibiza, a la compra de material para el Hospital de dicha isla

Lima.—En su penúltimo día de la visita a esta capital, los condes de Mayalde han recibido el homenaje del Parlamento y de la Municipalidad. El vino de honor en el Palacio Legislativo transcurre en medio de gran cordialidad, brindándose por España y Perú. Aviación. Todos asistieron después a la cena ofrecida por el alcalde-presidente de las Cámaras y del Gobierno, ministros, embajador español, personal de la Embajada, altos jefes de Policía y de la Aviación y todos asistieron después a la cena ofrecida por el alcalde de Lima a los Condes de Mayalde.—Efe.

AVIADORES ESPAÑOLES EN NORTEAMERICA

Montgomery (Alabama).—Los diez jefes de la Aviación militar española, llegados de la base de Maxwell han asistido a una fiesta organizada por los jefes de ésta y hoy mismo volarán hacia la de Egin, en Pensacola. Asistirán, de regreso, a unas conferencias en la Universidad Aérea de Maxwell.—Efe.

FILANTROPIA DE UNOS PINTORES SUCOS

Ibiza.—A cincuenta mil pesetas se eleva lo recaudado por los pintores suecos, en Estocolmo, para comprar material quirúrgico con destino al hospital de Ibiza, material que será enviado desde Suecia por el Departamento de Relaciones Exteriores y la Cruz Roja de aquel país.

Se trata del beneficio obtenido en la exposición de pinturas realizadas por artistas suecos que visitaron esta isla últimamente.

Rusia y Persia reanudarán conversaciones sobre problemas financieros y líneas fronterizas

Los soviets tratan de ganar la amistad del Irán ante el acercamiento de este país a Occidente

Teherán.—Rusia ha iniciado una campaña para ganarse la amistad persa, frente a las relaciones cada vez mejores del Irán con el Occidente, según declaran hoy fuentes del Gobierno iraní.

Se ha sabido que el embajador ruso en Teherán, Anatoli Lavrentiev, ha realizado últimamente gestiones que tienden a reanudar las negociaciones con el Irán, para el arreglo de todas las cuestiones pendientes entre ambos países, incluyendo el reajuste de la frontera común.

Los observadores extranjeros dicen que esto es un indicio de que el Kremlin teme ser dejado atrás en la creciente atmósfera de entendimiento entre Persia y el Occidente. Desde la caída de Mussadeq, Rusia ha permanecido en segundo plano. La ayuda económica norteamericana y la actitud de acercamiento inglesa, han influido en calmar el ambiente xenofobo, según se añade en dichos círculos extranjeros.

El ministro de Asuntos Exteriores iraní, Nasrollah Entezam, ha manifestado que acoge satisfecho el gesto sincero y amistoso del ministro inglés Mr. Eden, que en la semana pasada dijo que Inglaterra estaba dispuesta a reanudar sus relaciones amistosas con el Irán.—Efe.

REANUDAR CONVERSACIONES

Teherán.—El Gobierno persa ha decidido reanudar las conversaciones con la Unión Soviética, sobre cuestiones financieras y líneas fronterizas. ANTE EL JUICIO CONTRA MUSSADEQ

Teherán.—El tribunal militar que ha de juzgar al ex-primer ministro Mussadeq, se reunirá el próximo miércoles para decidir la fecha del juicio que será público, según declaraciones hechas por un portavoz del Gobierno.

Este portavoz, Ahjed Nuri, manifestó que el abogado de Mussadeq estaba terminando el estudio del caso, que tendrá acabado el martes.

UNA EXPOSICIÓN DE ACUARELAS SOBRE CEMENTERIOS

Murcia.—En la Asociación de la Prensa, el pintor murciano José Ruiz Martínez, ha inaugurado hoy una original exposición de acuarelas temáticas, presentando veintiséis cuadros sobre cementerios de diversas provincias españolas. Numerosos artistas y escritores han desfilado por el certamen que es la primera vez que se realiza en España.

Ruiz Martínez ha declarado que ha escogido el tema de los camposantos porque es un necrológico y entusiasta de la tristeza. Preguntado a qué clase de público le agradaría más su exposición, ha respondido: "A ninguno, porque el tema no es confortable".—Cifra.

Un navegante solitario israelita intenta dar la vuelta al Mundo en un periodo de cinco años

Habla ocho idiomas y durante su viaje aprovechará el tiempo estudiando sueco

Málaga.—Esta mañana ha salido del puerto malagueño la embarcación "Hacia allá segunda" del israelita John Hawkins, que proyecta dar la vuelta al Mundo en un periodo de cinco años.

John Hawkins intentó hace un año este mismo propósito, desde Bremen, pero su embarcación se estrelló en las costas españolas del Cabo de Gata. Su nuevo barco lo ha adquirido en Palma de Mallorca y le ha costado sesenta y cinco mil pesetas.

El alimento que lleva es a base de patatas, arroz, judías, cebollas, tomates, naranjas, chocolate, cacao, bizcochos y otros artículos. También

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

ha embarcado ciento veinte litros de gasolina y otra cantidad igual de agua. Ahora se dirige a Estepona, donde descansará esta noche, para llegar mañana a primera hora a Gibraltar. Después se trasladará a los puertos del Marruecos y Canarias y desde allí a Florida, Canadá, las islas Galápagos, Haití y Melbourne, donde calcula llegará a fines del año 1946. De allí seguirá a Indonesia, algunos puertos de África y América del Sur.

Ha habido ocho idiomas y durante la travesía piensa estudiar el sueco.

La salida de la embarcación ha sido presenciada por numerosos curiosos.—Cifra.

Escenarios

CINE INGLES

Es muy solicitada en el extranjero la cinta "El Principe Felipe", sobre la vida del Duque de Edimburgo

Luchas entre "sarracenos" y "caballeros ingleses" en las afueras de Madrid

El ministro británico de Trabajo inauguró en Londres el VII Congreso de la Asociación Internacional de Cinematografía Científica, al que asistieron delegados de diez países miembros y observadores de otros muchos. Uno de los acontecimientos más interesantes de este congreso fue la sesión dedicada al "Príncipe Felipe", la cinta de la cinematografía científica. El significado de la Asociación reside, principalmente, en su habilidad para reunir en un grupo común a los científicos industriales, por un lado, y a los productores cinematográficos por otro, ya que de la estrecha colaboración entre ambos depende el futuro de la cinematografía científica.

TODO EL MUNDO RECLAMA AL "PRINCIPE"

El interés mostrado por las naciones extranjeras por la película de la casa Pathé, titulada "El Príncipe Felipe", ha excedido a todo lo que se esperaba. Se trata de una cinta sobre la vida del duque de Edimburgo, la cual se inicia con la ceremonia nupcial de la Princesa Isabel, para retroceder a los primeros tiempos de la existencia del Príncipe de Gales, el Duque de Edimburgo (Escocia). En escenas sucesivas aparece el primer encuentro de Felipe con la Princesa Isabel, la visita de la Princesa a la Escuela de Dartmouth, etc. También toman parte en la película los principitos, y las escenas de la vida doméstica son realmente simpáticas. Se puede contemplar al Duque jugando al "cricket" y pilotando un avión, así como diversas ceremonias oficiales, entre ellas como más interesante, la de la Coronación.

DISTINCION A UNA CINTA EN TECNICOLO

El Comité ejecutivo de la "Royal Film Performance", a beneficio del Fondo de Caridad del Gremio Cinematográfico, ha seleccionado la película en tecnicolor de Walt Disney "Rob Boy" para su proyección ante la familia real británica en el Odeón. Las "estrellas" de este "film" son Glynis Johns, Richard Todd y James Robertson. También se proyectarán otras películas de corta metraje.

LAS PRODUCCIONES EUROPEAS EN ALEMANIA

Los distribuidores británicos en Alemania occidental ofrecen solamente 15 películas durante los próximos doce meses. Italia ha dado un gran empuje, ofreciendo cuarenta y cuatro. La propia Alemania occidental trata de presentar 135, pero no se cree probable que llegue a esa cifra, ya que la temporada pasada solamente realizó el 70 por ciento de las 110 propuestas.

"PILOTO DE PRUEBAS" DEL "CINE" EN RELIEVE

Nadie podrá sorprenderse de que Steven Pallos —uno de los iniciadores de la producción sonora y más tarde del tecnicolor— haya tomado a su cargo la tarea de producir la primera cinta británica de largo metraje, en tres dimensiones. Se titulará "El Diamante de un millón de dólares", y será distribuida por United Artists.

RODAJE EN MADRID

En las afueras de la capital española se ruedan varias escenas de la producción de la Warwick Films Technicolor, "El Caballero Negro", que protagoniza Alan Ladd. Las luchas entre sarracenos y caballeros ingleses han sido hábilmente dirigidas por el director británico Tay Garnett.

Figuras de la pantalla

Kathleen Ryan

Kathleen Ryan, bella actriz irlandesa incorporada a la pantalla británica, nació el 6 de Octubre de 1922 en el condado de Dublin. Es pelirroja, mide 1,67 aproximadamente y posee una figura perfecta. Fue educada en Irlanda y terminó su educación en Dublin.

Interesada por el teatro desde la infancia, Kathleen se decidió por la carrera teatral, y al abandonar la Universidad se matriculó en la Escuela del Abbey Theatre, de Dublin, donde permaneció durante dos años. Interpretó el repertorio completo del Abbey Theatre, uno de los más difíciles entrenamientos a que puede someterse una actriz.

Kathleen está casada con un cirujano irlandés, al que conoció cuando estudiaba ella en la Universidad de Dublin. La mansión de los Ryan, donde vive el matrimonio, se halla situada a unos 15 kilómetros de Dublin. Sus treinta y tantas habitaciones están cómodamente amuebladas y adornadas con hermosos lienzos. La biblioteca contiene volúmenes de los mejores poetas y prosistas. En este ambiente señorial se crió Kathleen, y parece natural que, después de viajar a través de Europa y obtener su grado, el interés de Kathleen por el arte encuentre una salida, que se manifestó hacia el teatro, primero como pasatiempo, llegando a constituir más tarde algo predominante en su vida.

Sus gustos literarios de Kathleen se orientan hacia Shelley, Shakespeare, Shaw, Keats. Lo cual no es obstáculo para que también le gusten los autores modernos de novelas cortas, como Peter Cheyney.

En el cuarto de estar hay un gran piano, que toca Kathleen en los ratos que le dejan libre sus ocupaciones. Sus gustos musicales se inclinan por lo clásico. Pero a pesar de lo lujoso del ambiente y de que ha alcanzado la fama tan rápidamente en el cinematografía, Kathleen vive tranquila y sencillamente. Sus recreos son el tenis, la natación, la equitación y los paseos por el campo.

La madre, hermanas y hermanos de Kathleen acogieron con fría cortesía su carrera cinematográfica. Ahora, sin embargo, la primera es una entusiasta de los éxitos de Kathleen, especialmente desde que trabajó en el "Capitán Boycott".

Mankiewicz busca una estrella que parezca española..., pero que no lo sea

El famoso director norteamericano Mankiewicz dijo en una conferencia de Prensa en Londres que no ha podido encontrar el tipo

una estrella que deseaba ni en los Estados Unidos ni en México y que por eso vino a Europa. El título de la película para la que busca intérprete femenina el famoso realizador es "The Barefoot Contessa" y se trata de hallar "una muchacha con un cuerpo extraordinario y la faz de una condesa", según palabras de dicho director que debe haber visto muy pocas condesas en su vida, cuando cree que deben de tener algo especial en la cara. "Todas mis búsquedas —añadió— han quedado frustradas hasta ahora. Pero en Europa creo que encontraré lo que quiero".

La película en cuestión, tal y como ha sido brevemente descrita por Mankiewicz, versará sobre un director de películas de Hollywood —interpretado por Bogart— que, fracasado, se encuentra con una bella bailarina en un club de noche español. La convierte en estrella y, a modo de recompensa del destino, vuelve a destacar como director. Ahora bien la muchacha que desea encontrar Mankiewicz, debe ser algo así:

Primero, contar de 18 a 23 años de edad; segundo, tener un cuerpo espléndido; tercero, ser de tez morena y de "mirar español"; cuarto, hablar inglés regularmente pero con acento español o que se le parezca y quinto, cantar y bailar bien.

Con estos datos, lo natural —kiewicz cualquiera— es que Mankiewicz se dirigiera a España y escogiera su estrella entre las bailarinas españolas, pero, por lo visto, no piensa venir por aquí si bien manifestó que puede que se traslade posteriormente a España, "si tiene algunos definitivos y prometedores "avances".

y pantallas

«Cristo», una película sin protagonistas

Luis Lucía va a filmar ahora «Caballero andaluz»

"El Torero" es una película, en la que intervienen la actriz francesa Danielle Darrieux y el diestro Pepin Martín Vázquez, que hizo sus "pinitos" cinematográficos en "Currito de la Cruz" en el año 1948.

Se está filmando ahora. "CRISTO" es una película escrita y dirigida por Margarita Aleixandre y Rafael M. Torrecilla. Solo intervienen voces en el reparto, ya que las imágenes de este "Cristo" son una sucesión de lienzos y cuadros que recogen la vida del Señor. Veremos que tal queda eso...

María Luz Galicia y José Luis Ozores son los protagonistas de la película de "Unión Films", "Buenas noticias", que dirige Eduardo Manzano...

"Quince años" ya no se titulará así. Director y productores se han puesto de acuerdo y le han asignado el nuevo título "Loi se viste de mujer".

Luis Lucía, infatigable, ya está rodando activamente su enésima película, "Caballero andaluz", con el trio protagonista de "La Hermana San Sulpicio" es decir, Jorge Mistral-Carmen Sevilla-Manuel Luna.

En Málaga se ha celebrado un festival del Cine español

Parece augurarse una buena temporada

En el Festival Cinematográfico de Málaga no se han proyectado más que películas españolas. Esta idea de dar un repaso a la producción nacional, contrastar los valores de cada una de las realizaciones filmicas, estudiar estilos para establecer una comparación con los más en boga en Europa —a cuya disciplina estética España debe plegarse, cuando no desentran su fuerte individualidad en ella— constituye uno de los mejores aciertos de la Dirección General de Cinematografía y Teatro y de sus organizadores.

Málaga ha sido testigo de excepción de este florilegio de películas españolas, y el éxito que han obtenido las mismas parece garantizar una buena temporada.

Los títulos exhibidos y más celebrados han sido los siguientes: "El andén", de Manzano —con la que se inauguró el Festival—, a la que siguieron "Juzgado permanente", de Joaquín Romero Marchent; "El diablo toca la flauta", de Forqué; "Hay un camino a la derecha", de Rovira Beleta; "Concierto mágico", de Salvia; "Fuego en la sangre", de Iquino; "El milagro del sacristán", de Elorrieta, y "Dos caminos", de Ruiz-Castillo.

También se han dado a conocer los documentales "Carnaval", de Hernández Sanjuán y López Clemente;

Hollywood se traslada a la Argentina

Hollywood, a través de los equipos de la 20th Century-Fox, se trasladó a la Argentina para, aprovechando como fondo la belleza salvaje de sus paisajes, y llevando como tema la idea del gaucho inmortal que diera gloria y espíritu a aquella tierra, rodar una película excepcional, porque realmente el nacimiento de la moderna Argentina se deriva de estas páginas de gloria y heroísmo que narra la gran película que ha hecho trasladarse a Hollywood a la Argentina, "Martin el gaucho", cuya figura central está magistralmente interpretada por Rory Calhoun, un buen mozo, al que acompaña la gentil Gene Tierney.

"Martin el gaucho" ha sido rodada en color por tecnicolor y será estrenada el miércoles próximo en la agradable sala del Cine Córdón.—R.

Vida económica y financiera

La semana bolsística

La Bolsa de Madrid acusó durante la última semana de este mes, tendencia diametralmente opuesta a su inmediata precedente. Aunque disminuyó el volumen general de negocio, las cotizaciones acusaron extraordinaria firmeza, pero sin que el dinero las forzase con alzas impresionantes, como en otras jornadas. Esta firmeza se extendió a todos los corros de valores de dividendo, de los que se destacaron, en primer término, el bancario, donde sólo se registraron pérdidas en las del Crédito Industrial viejas y nuevas. Las eléctricas, presentaron mejor actuación que en la semana anterior, modificándose el tono general débil por el de firmeza. Ha habido algunas acciones que presentan avances de mayor importancia que el corriente.

Los corros estuvieron animados y la demanda luchó con la resistencia del papel, viéndose precisados a pagar precios interesantes en bastantes casos, por lo que representa la ganancia de puntos que se han conquistado.

Al terminar la Bolsa su actuación, se mantenía la firmeza en cambios, por la resistencia del papel.

BANCO DE SANTANDER
Banca - Bolsa - Cambio
Caja de Ahorros
Espolón, 12
BURGOS

En Málaga se ha celebrado un festival del Cine español

Parece augurarse una buena temporada

En el Festival Cinematográfico de Málaga no se han proyectado más que películas españolas. Esta idea de dar un repaso a la producción nacional, contrastar los valores de cada una de las realizaciones filmicas, estudiar estilos para establecer una comparación con los más en boga en Europa —a cuya disciplina estética España debe plegarse, cuando no desentran su fuerte individualidad en ella— constituye uno de los mejores aciertos de la Dirección General de Cinematografía y Teatro y de sus organizadores.

Málaga ha sido testigo de excepción de este florilegio de películas españolas, y el éxito que han obtenido las mismas parece garantizar una buena temporada.

Los títulos exhibidos y más celebrados han sido los siguientes: "El andén", de Manzano —con la que se inauguró el Festival—, a la que siguieron "Juzgado permanente", de Joaquín Romero Marchent; "El diablo toca la flauta", de Forqué; "Hay un camino a la derecha", de Rovira Beleta; "Concierto mágico", de Salvia; "Fuego en la sangre", de Iquino; "El milagro del sacristán", de Elorrieta, y "Dos caminos", de Ruiz-Castillo.

También se han dado a conocer los documentales "Carnaval", de Hernández Sanjuán y López Clemente;

Hollywood se traslada a la Argentina

Hollywood, a través de los equipos de la 20th Century-Fox, se trasladó a la Argentina para, aprovechando como fondo la belleza salvaje de sus paisajes, y llevando como tema la idea del gaucho inmortal que diera gloria y espíritu a aquella tierra, rodar una película excepcional, porque realmente el nacimiento de la moderna Argentina se deriva de estas páginas de gloria y heroísmo que narra la gran película que ha hecho trasladarse a Hollywood a la Argentina, "Martin el gaucho", cuya figura central está magistralmente interpretada por Rory Calhoun, un buen mozo, al que acompaña la gentil Gene Tierney.

"Martin el gaucho" ha sido rodada en color por tecnicolor y será estrenada el miércoles próximo en la agradable sala del Cine Córdón.—R.

LOS TOROS DESDE LA BARRERA

Mirada retrospectiva a la temporada que ha concluido

Balance artístico desolador.—El aumento de las tragedias.—La vuelta de Domingo Ortega.—«Chicuelo II» revelación de la temporada.—Consagración de «Antoñete».—Once alternativas —Sesenta corridas menos que en 1952

Ha concluido la temporada taurina, que alguien dió en llamar "de transición", con nebulosos presagios para la próxima. El balance es desolador, artísticamente, a todas luces. Tras campaña aireadísima contra los turbios manejes que yugulaban la fiesta se inició en la temporada y el desarrollo de los espectáculos celebrados en nuestros ruedos no ha podido ser más anodino.

Volvió, no "el barbas" ni el toro cuajado, con edad y aparatosa cornamenta, que todavía piden algunos aficionados viejos, pero sí el toro con las defensas intactas, ese que rasga y cala cuando topa con el bulto; se echaron a un lado, por comodidad o por lo que fuere, muchas figuras consagradas y el público siguió pidiendo a los que quedaron, que torearan en los mismos terrenos de compromiso, prodigando a troche y moche, para recreo de los "muy entendidos", esas series de estatuarios, naturales, derechos, manoletinas, molinetes y demás pases y adornos hoy tan al uso y a los que en demasía estaba habituado el espectador de corridas "afeitadas". Y lo inevitable, lo auténtico y humanamente trágico, llegó pronto, con ese crecido número de perances 56 cornadas de carácter grave, registrados en plazas de las más diversas categorías.

Decreció pues el arte, salieron del paso como pudieron los toreros, echando las corridas fuera, sin ganas de pelear; escasearon los triunfos y... aumentaron las tragedias. He aquí un dato muy revelador, que nos abre una incógnita para lo que pueda deparrarnos la próxima temporada.

Ha quedado registrada este año, en el orden de las novedades, la nueva e inesperada reaparición del maestro de Borox, Domingo Ortega, que ha vuelto a explicar a los jóvenes espadas del momento taurino actual, como catédrico en Tauromaquia que es, cómo se domina y manda en los toros y cómo también hay que saber dar a cada astado la lidia que requiera. Pero, en fin, el regreso de Ortega no deja otra estela que algunos triunfos y el asombro que produjo su retorno.

Junto a suceso tan sorprendente, la revelación auténtica —por arte, valor y decidida superación en su carrera profesional— del jovenísimo y mentado diestro albaceteño "Chicuelo II", último "doctor" que ha entrado en el escalafón de matadores de toros, tras una campaña plagada de triunfos —48 novilladas sumadas— a quien fundamentalmente se señala ya como una de las figuras más taquilleras del próximo año.

Capítulo aparte merece —por lo que dentro lleva de prometedora para la Fiesta— la intensa y triunfal temporada de otro diestro juvenil, Antonio Choni "Antoñete", a quien lamentable perance sufrido casi a mitad de temporada, privó de origen el máximo acaparador de actuaciones y triunfos, Torero poseído de una gran afición, artista integral, el madrileño ha ocupado mercedemente un puesto entre los consagrados, en el que puede mantenerse mucho tiempo, para dar días de gloria a la Fiesta.

"Pedrés", Antonio Ordóñez, "Jumillano", Rafael Ortega y Julio Aparicio, entre los de "casa" y "El Ranchero" y Jesús Córdoba, entre los mejicanos, se han mantenido en un plano más bien discreto, en cabeza de la torería, sumando escasos triunfos, mientras que el diestro peruano César Girón ha ido ganado batallas, para cerrar con satisfactorio balance su campaña.

Antonio Bienvenida, tras sus sensacionales declaraciones sobre el "afeitado", que tanto revuelo armaron, ha torreado más y a mejor precio que en 1952, reivindicando su arte y oyendo aplausos en todas las plazas, más como premio a sus no muy abundantes éxitos.

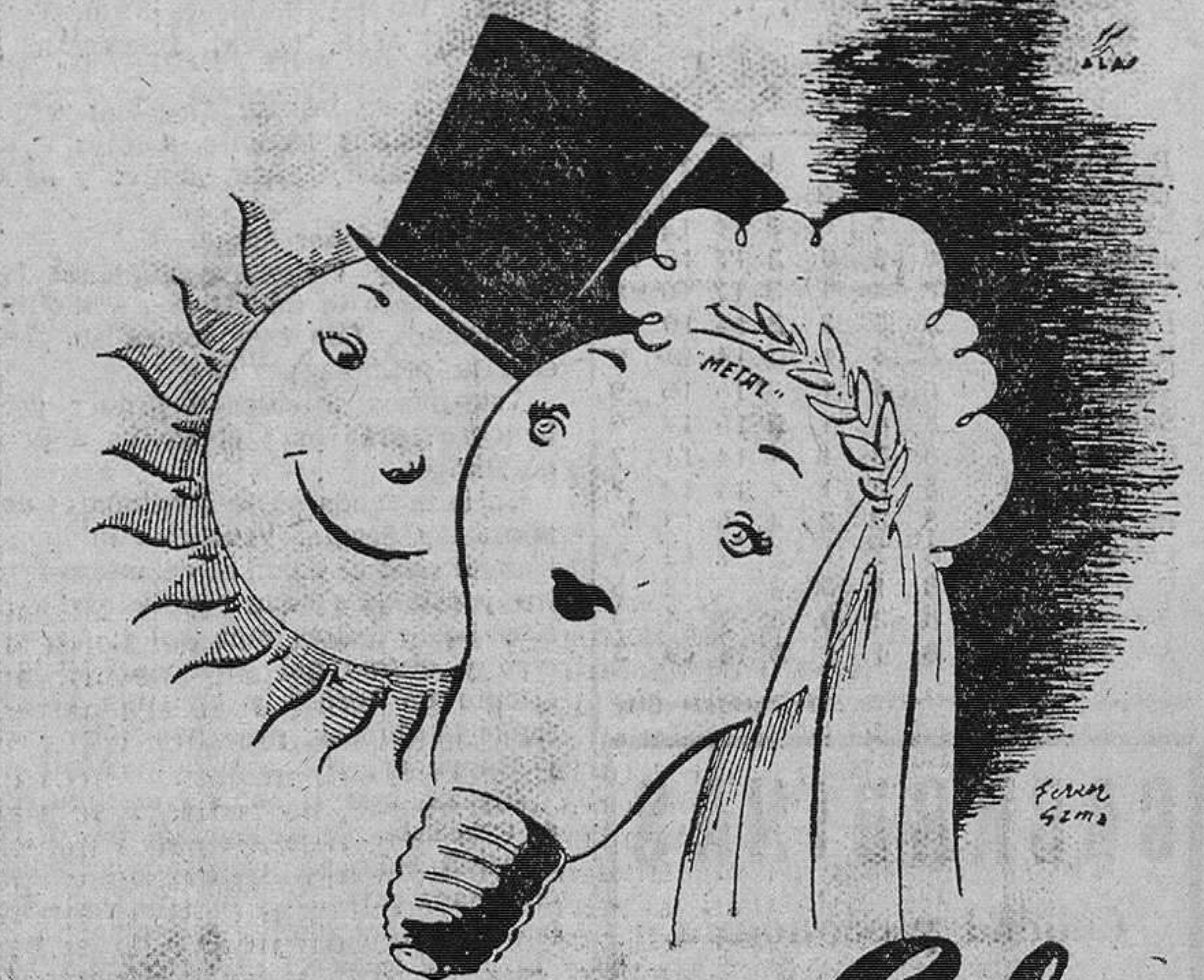
Queda por señalar, a la hora de hacer el balance general, el número de diestros que han tomado la alternativa y que según nuestros datos suman once, a saber: "Antoñete", Juan Montero, Dámaso Gómez, Miguel Ortas, "Pedrucho de Canarias", Nacho Treviño, Ramón Arasa "Fuentes", Jesús Gracia, "Joselito de Colombia", Luis Solano y "Chicuelo II".

Otro dato: a las puertas de la alternativa y en cabeza de los novilleros punteros, figuran al cerrarse la temporada, tres jóvenes diestros —Carlos Corpas, Victoriano Posada y Pepe Ordóñez— que a juzgar por el recuento de sus actuaciones y éxitos, se vislumbran para 1954 como figuras que el público exigirá en muchos carteles. Y a su lado, el nombre de un caballero rejoneador de excepcionales méritos —Ángel Peralta—, que ha reverdecido la belleza del toro a la jineta, asombrando a los públicos de todas las latitudes, en una actuación agotadora, pero plagada de triunfos.

Esto ha dado de sí esta temporada, epilogada trágicamente con la muerte, allende el océano, de un diestro de condición humilde, "Morenito de Valencia" y rubricada constantemente con trazos de sangre, por abundantes,

graves y lamentables perances. Ante lo por venir, sin pesimistas augurios ni alegres optimismos, el deseo sincero del cronista, de mayores perfecciones artísticas y menor número de tragedias. Como aficionados y como humanos, sinceramente así lo pedimos.

EL DE TANDA



La novia del Sol "METAL"

LAMPARA

Datos estadísticos

Como complemento del balance que antecede, publicamos otros datos estadísticos, de las corridas celebradas durante la temporada en las plazas de España, Francia y Portugal, con expresión además de las respectivas actuaciones de los diversos diestros que figuraron en la temporada 1952. (Datos hasta el 25 de Octubre.)

Corridas celebradas		
Año 1952	276	
" 1953	216	
30 menos		
Novilladas picadas		
Año 1952	352	
" 1953	337	
15 menos		
Cogidas calificadas como graves		
Año 1952	31	
" 1953	56	
25 más		
Muertes por cogidas		
Año 1952	3	
" 1953	2	
1 menos		
CORRIDAS TOREADAS		
Diestros		
1953	1952	
Pedrés	48	1
Antonio Ordóñez	47	74
César Girón	41	5
El Ranchero	40	8
Jumillano	36	18
Antoñete	36	—
Jesús Córdoba	35	14
Rafael Ortega	34	50

Motocicleta M. V.

CAMPEONA DEL MUNDO 1952 - 53

Revalida su título de campeona del Mundo en el GRAN PREMIO DE ESPAÑA, celebrado en Barcelona, últimamente.

Motocicletas de serie construidas con los más modernos adelantos e innovaciones.

- Primero.—Cuatro velocidades con preselector.
- Segundo.—Cuadro una articulado con doble amortiguador telescópico y fricción.
- Tercero.—Amortiguador múltiple de goma en la rueda dentada (catalina) protectora de cadena y engranaje.
- Cuarto.—Batería, claxon, rectificador de corriente, cruce de luces y contacto.

Fabricadas por

AVELLO, S. A.

Celestino Junquera, 21. — GIJÓN

Agencias en toda España

Admitiremos oferta de exclusiva de venta para Burgos y provincia

Abundancia de goles y de penaltys en el Metropolitano

El Madrid reafirma su posición de líder al derrotar por 4-3 al Atlético madrileño en el propio terreno de éste

Por dos a cero fué batido el Burgos frente al Huesca

Resultados y clasificaciones

Table with football results for Primera and Segunda Divisiones, listing teams and scores.

Vuelve a perder la Real en Atocha, esta vez a manos del Valencia

Pobre triunfo del Barcelona en Las Corts (1-0) a costa del Osasuna

Sevilla.— Sevilla, 3. Atlético de Bilbao, 1.

Madrid.— Madrid, 4. Atlético de Madrid, 3.

Real.— Sevilla, 3. Atlético de Bilbao, 1.

Real.— Sevilla, 3. Atlético de Bilbao, 1.

Durante el primer tiempo, finalizado sin goles el equipo burgalés se desenvolvió muy bien

Herminio expulsado, al protestar el segundo gol oscense, logrado en un claro fuera de juego

Huesca (Servicio especial de "Mencheta"). -- Por dos tantos a...

Burgos se mostró durante la primera parte como un digno rival del Huesca...

El segundo tiempo es del Español, si bien el Oviedo realizó arrancadas peligrosas neutralizadas por Domingo...

El partido sigue igualado hasta el minuto doce, en que Lesmes, ante el peligro de una gran internada de Coque...

Diez minutos después los locales volvieron a marcar; esta vez por Emiliano...

La labor del señor Casal, árbitro del encuentro, fué enérgica y a sus órdenes los equipos se alinearon como sigue:

"Burgos": Guti; Zuloaga, Barrios, Marco; Castillo, Madurga; Zay, Herminio, Brigido, Pancho y Hernando.

"Huesca": Larrosa; Gallart, Zuazo, Turón; Carmelo, Pepin; Avellino, Gaitos, Vázquez, Santos y Emiliano.

Hasta aquí cuanto nos fué facilitado por la agencia informativa de deportes. Puestos al ha-

Dieciocho jugadores seleccionados para el partido contra Suecia

Siete pertenecen al Barcelona, cinco al Madrid cuatro al Atlético de Bilbao y uno cada uno al Atlético de Madrid y Sevilla

Los designados son los siguientes:

Madrid. -- El seleccionador nacional de fútbol, Sr. Iribarren, ha facilitado a un redactor de "Alfili" la lista de los jugadores seleccionados para actuar el domingo, día 8, en Bilbao, frente al equipo de Suecia.

Gañza, Garay, Ortíz y Venancio, del At. de Bilbao; Miguel, del Atlético de Madrid; Lesmes, Molowny, Muñoz, Navarro y Pazos, del Real Madrid; Basora, Biosca, Bosch, Kubala Moreno, Ramallets y Segarra, del F. C. Barcelona; Campanal, del Sevilla C. F.

El Alayés se consolida en cabeza de II División al vencer en Logroño

El único tanto de la tarde fué logrado por Remacha, al término del primer tiempo

Logroño.—Logroñés, 0; Alavés, 1.

En el primer tiempo, de dominio alterno, no funciona el marcador hasta los cuarenta y cuatro minutos, marcando el Alavés su único gol por medio de Remacha...

En la segunda parte la táctica del Alavés fué defensiva y a pesar de la enorme presión ejercida por el Logroñés no pudo romper la barrera que continuamente formaban los jugadores del Alavés...

GABARDINAS Y TRINCHERAS

Si sientan bien son CORTEFIEL CYLSA - Santander, 3

El Osorno dió ayer la sorpresa en Zatorre al empatar a dos tantos

Y con ello le arrebató un punto precioso al Juventud

Todo se le puso mal ayer al Juventud. La fuerte lluvia caída durante de la mañana, mediada y tarde, le dejó un gran público de Zatorre...

Al minuto del segundo tiempo, Ríos aprovechaba el fallo de una defensa del Osorno y lograba el segundo. A los 12, Pascual escapaba por el ala izquierda...

El Osorno acreditó más juego y calidad que el que podía considerarse o deducirse en su clasificación actual.

Osorno. -- Termino; Carlos, Lazcano, Nico; Sala, Azurza; Chacho, Corralejo, Barinaga, Tejero y José Luis.

MIRANDES: Nuñez; Izarra, Unamuno, Grijuela; Migueltolosa, Rodríguez, Escudero, Alcalde, Lakatos, Miquelito II y Maidones.

El Mirandés nada pudo hacer frente al gran juego del Sestao, que realizó el mejor partido de la temporada y, además, demostró que su delantera va haciendo progresos cada día que pasa.

Los mejores del Mirandés fueron Grijuela e Izarra, quienes en los últimos minutos de la tarde se les vino encima.

GABARDINAS CYLSA. Calidad y economía. Santander, 3

SEGUNDA DIVISION (Grupo primero) Avilés, 4; La Felguera, 2; Salamanca, 3; Leonesa, 2; Zaragoza, 3; Sabadell, 1.

Table with football results for Segunda División (Grupo primero), listing teams and scores.

TRINCHERAS Amplio surtido CYLSA - Santander, 3

SEGUNDA DIVISION (Grupo segundo) Lal Palmas, 1; Badajoz, 1; Granada, 3; Tenerife (el día 8); Málaga, 3; Mostalla, 0; Alcoyano, 2; At. Tetuán, 0; Murcia, 1; Jerez, 1; Hércules, 3; Linense, 1; Melilla, 2; Mallorca, 0; España T., 3; Castellón, 0.

Table with football results for Segunda División (Grupo segundo), listing teams and scores.

GABARDINAS Todos precios CYLSA - Santander, 3

TERCERA DIVISION (Grupo segundo) Arenas G., 3; Indauchu, 0; Huesca, 2; Burgos, 0; Lizarra, 4; Numancia, 1; Portugalete, 1; Binéfar, 1; Sestao, 6; MIRANDES, 0; Anaitasuna, 4; Basconia, 2; Mondragón, 4; Tudelano, 0; Begoña, 4; Azcoyen, 0; Rayo C., 2; Guecho, 0.

Table with football results for Tercera División (Grupo segundo), listing teams and scores.

Vertical text on the right edge of the page, likely from another page or a scanning artifact.